Sèche-linge secomat 2 / 4 / 6 / 8

Mode d'emploi

Deutsch Seite 3 | **Français Page 19** | Italiano Pagina 37 | English Page 55

Mentions légales

Le présent mode d’emploi est une publication de la société
Krüger + Cie SA
Winterhaldenstrasse 11
CH-9113 Degersheim
Tél. 0848 370 370
info@krueger.ch
www.krueger.ch

Tous les droits, y compris ceux des traductions, sont réservés. Toute reproduction de quelque nature que ce soit, par exemple photocopie, microfilm ou saisie dans des systèmes électroniques de traitement des données, requiert l’autorisation écrite de l’éditeur. Toute reproduction, même partielle, est interdite. Ce mode d’emploi correspond à l’état de la technique au moment de l’impression. Sous réserve de modifications techniques et d’équipement.
© Krüger + Cie SA

Ce mode d’emploi contient des informations importantes sur la mise en service et la manipulation. Veuillez les respecter scrupuleusement, même si vous remettez l’appareil à un tiers, et conservez le mode d’emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement.

Table des matières

21 **Mentions légales**

23 **Légende**

24 **Introduction**

5 **Consignes de sécurité**

27 **Conseils d'utilisation**
Finalité
Description du système
Transport
Stockage
Mise en place

28 **Montage de l'étendage à linge**

29 **Commande**
Touches de fonction
Mise en service
Programmes

30 **Maintien de la pièce au sec**
Mode manuel

31 **Application secomat**

32 **Nettoyage**
Élimination

33 **Dysfonctionnements**

34 **Données techniques**

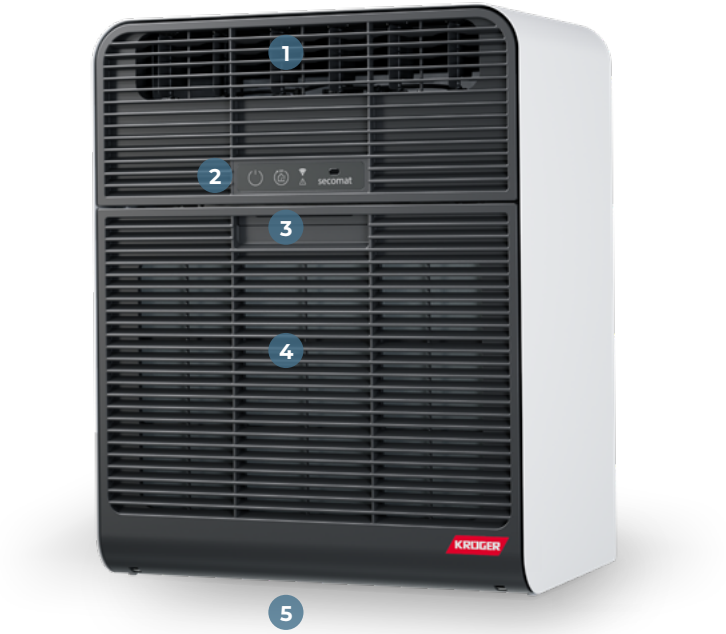
72 **Montage**
secomat 2/4

74 **Montage**
secomat 6/8

76 **Installation**
secomat 2/4/6/8

81 **Notes**

Légende



1. Sortie d’air avec volets réglables
2. Commande intuitive
3. Filtre à peluches
4. Grille d’aspiration
5. Drainage de l’eau avec filetage ¾"

Chère cliente,
Cher client,

Nous vous remercions d'avoir acheté notre produit.

Avant de le mettre en service, veuillez lire l'intégralité du mode d'emploi et respecter toutes les consignes de sécurité. Notre appareil est certifié CEM et répond aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur. La conformité CE a été prouvée et les déclarations correspondantes ont été déposées auprès du fabricant.

Si vous avez des questions, veuillez vous adresser à notre service de conseil technique :
Téléphone 0848 370 370 ou +41 71 372 82 82
Fax +41 71 372 82 52
info@krueger.ch
www.krueger.ch

Consignes de sécurité

ATTENTION ! Dangers pour les enfants et les autres personnes !
Cet appareil ne peut pas être utilisé par des enfants de plus de 8 ans ou par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont restreintes ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes, à moins qu'ils ne soient sous surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de l'appareil et la compréhension des risques. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien effectués par l'utilisateur ne peuvent pas être confiés à des enfants s'ils ne sont pas sous surveillance.

ATTENTION : l'appareil doit être installé, utilisé et stocké dans un local dont la surface est supérieure à 6 m^2 (secomat 2/4) ou 12 m^2 (secomat 6/8).

ATTENTION : réfrigérant inflammable. L'appareil contient un réfrigérant inflammable : R1270 / propène (propylène).
Une fuite de réfrigérant peut – mais pas nécessairement – se manifester par une odeur douceâtre. Si vous percevez une telle odeur, aérez d'abord la pièce où se trouve l'appareil avant de le mettre en marche. Soyez attentif aux éventuels messages d'erreur.

L'appareil doit être conservé et utilisé dans un local sans source d'inflammation permanente (p. ex. flamme nue, appareil à gaz en fonctionnement, chauffage électrique en fonctionnement).
Ne prenez aucune mesure pour nettoyer l'appareil, sauf celles indiquées par le fabricant dans ce manuel.
L'appareil est prévu pour une utilisation en intérieur. N'obstruez pas ou ne bloquez pas d'une autre manière les ouvertures de ventilation.

Contrôlez et nettoyez le filtre de l'entrée d'air avant chaque utilisation.
Si un appareil n'est pas équipé d'un câble de raccordement au réseau et d'une prise ou d'autres moyens de déconnexion du réseau présentant à chaque pôle une largeur d'ouverture des contacts conforme aux conditions de la catégorie de surtension III pour une séparation complète, un dispositif de séparation doit être intégré à l'installation électrique fixe conformément aux règles d'installation.

Les indications relatives à la tension de secteur requise, au type de courant et au fusible figurent sur la plaque signalétique.

1. L'appareil ne doit être installé que conformément aux conditions de raccordement nationales.
2. Ne mettez jamais vos doigts ou des objets dans les ouvertures de l'appareil. Il y a un risque de blessure !
3. Le câble électrique ne doit pas être en contact avec une surface chaude.
4. Débranchez la fiche d'alimentation
   - en cas de dysfonctionnements.
   - avant chaque nettoyage et entretien (à l'exception du filtre d'entrée).
5. Ne retirez jamais la fiche de la prise de courant en la tenant par le câble d'alimentation ou avec des mains mouillées.
6. Ne tirez jamais l'appareil par le câble d'alimentation.
7. Ne tirez pas le câble d'alimentation sur des bords tranchants et veillez à ne pas le coincer.
8. Ne mettez pas l'appareil en service (débranchez immédiatement la fiche d'alimentation) si
   - il est endommagé.
   - vous soupçonnez un défaut suite à une chute ou autre. Dans ce cas, faites contrôler l'appareil par un spécialiste (frigoriste) et, le cas échéant, faites-le réparer.
   - le câble d'alimentation est endommagé. Dans ce cas, il doit être rem placé par le fabricant, son service après-vente ou un autre professionnel qualifié.
9. N'utilisez jamais l'appareil dans de l'eau stagnante ! Avant de marcher sur une flaque d'eau, débranchez l'appareil du réseau électrique ou enlevez le fusible.
10. Ne posez pas d'objets sur l'appareil et ne vous asseyez pas dessus.
11. Nous déclinons toute responsabilité pour d'éventuels dommages si l'appareil est utilisé à d'autres fins, s'il est mal utilisé ou s'il n'est pas réparé correctement. Dans de tels cas, votre droit à la garantie est annulé.

Conseils d'utilisation

Finalité
Cet appareil est spécialement conçu pour le séchage du linge. La fonction de maintien de la pièce au sec permet en outre de garder la pièce au sec.

Description du système
Le secomat envoie l'air sec généré dans le linge via un ventilateur. Les vêtements évacuent leur humidité dans l'air ambiant. L'air humide est aspiré au niveau de l'appareil et passe sur la surface refroidie du groupe frigorifique. La vapeur d'eau s'y condense et le condensat est évacué via le bac de rétention dans un récipient ou un siphon. L'air sec est réchauffé dans la partie chaude du groupe frigorifique pour atteindre à nouveau la température ambiante initiale et est évacué par le ventilateur.

Transport
Transportez toujours l'appareil en position verticale. Vous éviterez ainsi les dommages causés par le transport et ceux causés au compresseur.

Stockage
Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, nettoyez le seau à eau et le boîtier avant de le ranger. Ensuite, il est préférable de ranger l'appareil dans son carton d'origine.

Mise en place
1. Placez l'appareil de manière à ce que le bord inférieur se trouve à 95 cm du sol.
2. Accrochez l'appareil au rail de montage fourni et dûment installé et sécurisez-le à l'aide des vis situées à gauche et à droite pour éviter qu'il ne se décroche de manière inopinée.
3. Installez l'appareil de sorte qu'il soit d'aplomb. Contrôlez sa position à l'aide d'un niveau à bulle.

Si l'eau est recueillie dans un seau, celui-ci doit être vidé régulièrement. Selon la température et l'humidité, le seau peut se remplir plusieurs fois par jour. **Si le seau n'est pas vidé, cela peut entraîner des dégâts des eaux.**

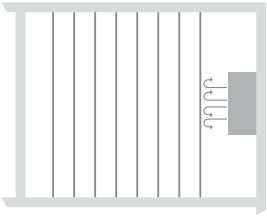
Mise en place du tuyau
1. Fixez le raccord au filetage situé sur la partie inférieure de l'appareil.
2. Enfoncez le tuyau sur le raccord.
3. Introduisez l'extrémité du tuyau dans le tuyau d'évacuation (de préférence avec siphon).

Dans la mesure du possible, évacuez l'eau directement.

Montage de l’étendage à linge

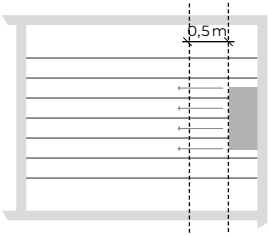
Pour un résultat de séchage optimal, veuillez monter la corde à linge comme suit :

✖ Incorrect



Le linge suspendu en travers au sèche-linge entrave le flux d’air et fait que le linge suspendu plus loin sèche beaucoup plus lentement.

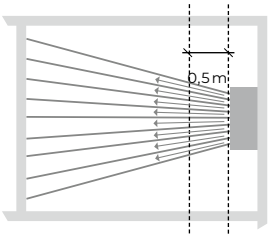
Correct



Distance minimale avec le linge 0,5 m

Ici, l’air peut circuler et même atteindre les vêtements pendus au bout.

Optimal



Distance minimale avec le linge 0,5 m

Le système de cordes en rayons développé par Krüger est parfaitement adapté à la méthode de séchage par condensation et permet d’obtenir le temps de séchage le plus court. Le premier vêtement doit être placé à 0,5 mètre minimum de la sortie d’air.

Commande

Touches de fonction

1. ON / OFF
2. Maintien de la pièce au sec (bouton Reset)
3. WIFI

Affichage

4. Avertissement
5. Détection du linge

Mise en service

1. Fermez les portes et les fenêtres
2. Contrôlez si le filtre nettoyé est correctement mis en place
3. Appuyez une fois sur le bouton ON
4. Si vous utilisez l'application secomat, connectez-la au secomat

Programmes

Mode intelligent
Appuyer une fois sur la touche ON ⏻. Démarrage automatique du processus de séchage économe en énergie. S'arrête dès que le linge est sec.

Mode manuel
Appuyer deux fois sur la touche ON ⏻.

Démarrage immédiat du processus de séchage. S'arrête dès que le linge est sec.

Mode séchage de la pièce

Activer: Appuyer une fois sur la touche maintien au sec de la pièce. Ce mode sert à maintenir la pièce au sec avant ou après le séchage du linge.

Désactiver: Appuyer à nouveau sur la touche maintien au sec de la pièce.

Éteindre l'appareil
Appuyer 3 secondes sur la touche OFF ⏻

Message d'erreur
Si l'avertissement ⚠ clignote, appuyer sur la touche maintien au sec de la pièce pendant 10 secondes. Si l'avertissement clignote à nouveau, contacter le service à la clientèle.

Le secomat dispose d'un programme de séchage entièrement automatique qui détecte automatiquement lorsque le linge a été étendu pour sécher. L'appareil s'éteint également automatiquement. Dès que le linge sec est retiré, l'appareil passe en mode veille. Cela signifie que l'appareil est prêt pour le prochain cycle de séchage et qu'il démarrera automatiquement. Grâce à ce mode intelligent, l'appareil s'adapte parfaitement à l'environnement de la pièce et sèche le linge de manière très efficace. L'appareil réagit ainsi aux taux d'humidité les plus divers tout au long de l'année et sèche le linge de manière fiable, que le temps soit humide ou sec.

Pour démarrer immédiatement le processus de séchage, il suffit d'appuyer deux fois sur le bouton ON. Pour éteindre complètement le secomat, il suffit d'appuyer longuement sur le bouton ON.

Maintien de la pièce au sec

La fonction de maintien de la pièce au sec peut être activée ou désactivée indépendamment de la fonction de séchage du linge à l'aide du bouton Maintien de la pièce au sec. Lorsque la fonction est activée, le bouton s'allume. Si le maintien de la pièce au sec est activé et que la fonction Séchage du linge est activée, celle-ci prend le pas sur la fonction Déshumidification. Une fois le programme de séchage du linge terminé, la fonction Maintien de la pièce au sec se réactive automatiquement. Cette fonction reste en service jusqu'à ce qu'elle soit à nouveau désactivée manuellement. Le séchage de la pièce assure un climat intérieur optimal et y prévient l'éventuelle formation de moisissure.

Mode manuel (humidité finale)

Pour une petite quantité de linge, il suffit d'appuyer deux fois sur le bouton ON et le secomat démarre immédiatement le séchage du linge. Une fois le linge complètement sec, l'appareil s'arrête automatiquement et redémarre pas de lui-même. Il est également possible de régler le taux d'humidité final via l'application secomat, indépendamment du lieu.

Instructions pour la connexion à l'application secomat

L'application secomat peut être téléchargée sur un téléphone portable à partir du Play Store ou de l'Apple Store. Pour que l'application puisse être utilisée dans la buanderie où le secomat est installé, un réseau WIFI doit être disponible. Il suffit d'appuyer une fois brièvement sur la touche WIFI du secomat. Le bouton reste ensuite allumé. L'application a été développée de façon à faciliter l'installation. Elle vous guide tout au long de l'installation du secomat et il vous suffit de confirmer dans l'application en cliquant sur OK. Vous pouvez maintenant activer le Bluetooth sur votre smartphone. Le secomat avec le numéro de série devrait apparaître et vous pouvez le sélectionner. Pour choisir le bon secomat, vérifiez le numéro de série de votre appareil que vous trouverez sur le côté gauche de l'appareil. Le masque de saisie pour le WIFI s'affiche ensuite dans l'application. Il vous suffit de sélectionner le WIFI existant et de saisir le mot de passe correspondant.

Aide + support pour votre secomat

https://www.krueger.ch/fr/aide-support-pour-votre-secomat/

Application secomat

L'application secomat offre la possibilité de définir un début de séchage (heure). Cette heure peut être modifiée et adaptée à tout moment dans l'application. De plus, l'application vous communique la température et l'humidité actuelles de la pièce. En plus de cela, elle offre la possibilité de sélectionner quatre niveaux d'humidité finale du linge (très sec, sec, moyen et humide).

Si la température ambiante est trop basse, le chauffage d'appoint se met automatiquement en marche. L'appareil peut être utilisé dans des locaux dont la température est comprise entre 5 °C et 30 °C.

Nettoyage

Voici comment nettoyer votre appareil :

1. Nettoyez le boîtier avec un linge humide.
2. Ouvrez le volet frontal au niveau de la poignée encastrée (pos. 3).
3. Retirez le filtre à air de l'appareil en le tirant vers le haut au niveau de la poignée encastrée.
4. Dépoussiérez le filtre à air avec une brosse et remettez-le en place.

En cas d'encrassement important, il sera nécessaire de nettoyer l'intérieur de l'appareil. Ce travail d'entretien doit être effectué par un frigoriste. Si les travaux d'entretien nécessaires ne sont pas effectués, cela peut entraîner un défaut de l'appareil. Les défauts dus à des travaux d'entretien non effectués sont exclus des prestations de garantie – en particulier lorsque le filtre n'a pas été nettoyé, car cela entraîne une surchauffe de l'appareil. Pour un appareil durable et sans dysfonctionnement, nous vous recommandons de conclure un contrat de maintenance.

Élimination

Ce sèche-linge contient un réfrigérant. Il doit donc être éliminé de manière spécifique. Veuillez vous adresser à votre revendeur ou au point de collecte des déchets de votre commune.

Dysfonctionnements

Avant de vous adresser au service clientèle, veuillez clarifier les questions suivantes :

Si l'appareil ne fonctionne pas

- La fiche d'alimentation est-elle correctement branchée ?
- Le fusible de votre boîtier électrique est-il en bon état ?
- Le câble d'alimentation est-il en bon état ?

Si l'appareil fonctionne en permanence

- Les portes et les fenêtres de la pièce sont-elles fermées ?
- L'humidité peut-elle venir d'autres sources ?

Si l'appareil ne déshumidifie pas suffisamment

- La circulation de l'air est-elle assurée dans la pièce ?
- Les sorties d'air et grilles d'aspiration sont-elles dégagées ?
- La température de la pièce est-elle trop élevée ou trop basse ? (voir page 12)
- Le filtre est-il propre ?
- La distance minimale (0,5 m) entre la sortie d'air et le premier vêtement est-elle respectée ?
- Y a-t-il peu de linge ou seulement quelques vêtements suspendus ? (voir page 12 : mode manuel)

Clignotement de l'avertissement ⚠

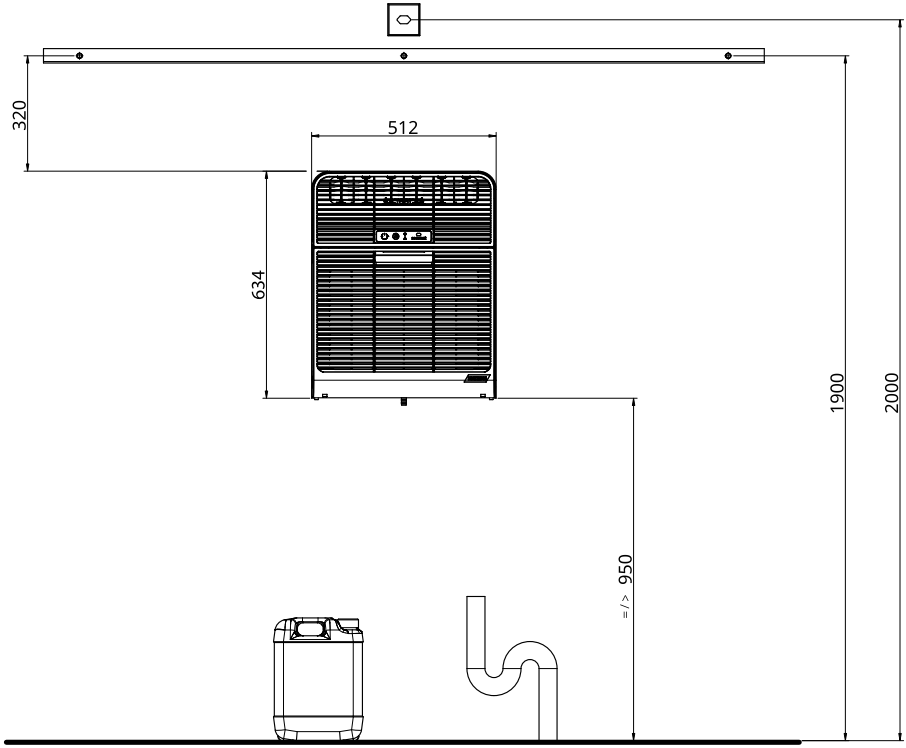
Si l'avertissement orange clignote, l'appareil est verrouillé. Chaque dysfonctionnement a son propre code clignotant. En d'autres termes, la lampe clignotera plus ou moins souvent en fonction du type de panne. Déterminez ce code de dysfonctionnement et notez-le avant d'appuyer 10 secondes sur la touche Maintien de la pièce au sec. Si la lampe clignote de nouveau, veuillez vous adresser au service clientèle. Communiquez-lui le code de dysfonctionnement ainsi que le numéro d'article et le numéro de série qui figurent sur la plaque signalétique située sur le côté gauche de l'appareil. Cela permettra de faciliter la correction de l'erreur.

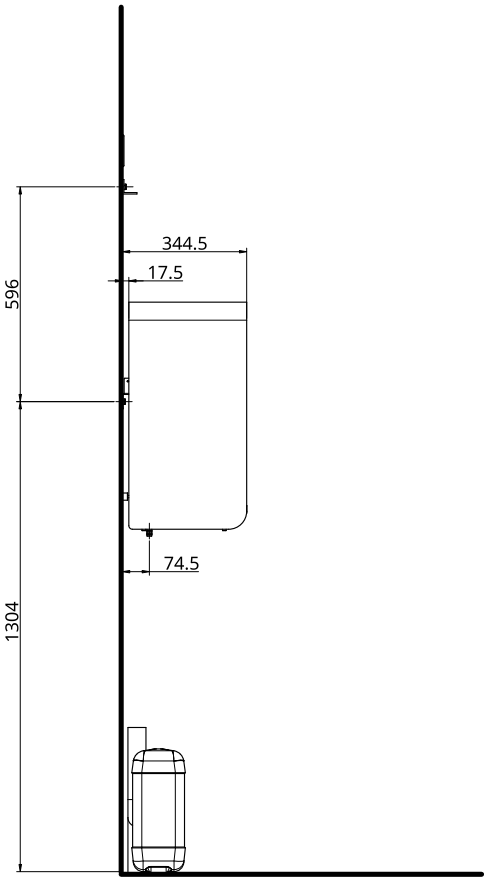
Données techniques

	secomat 2	secomat 4
	Villa individuelle	2–3 appartements
Capacité de séchage en machines à laver**	1–2	2–3
Surface du local	6–12 m²	6–16 m²
Numéro d'article	anthracite: 396.01 bleu azur: 396.03	anthracite: 397.01 bleu azur: 397.03
Nombre d'appartements (utilisateurs)	1	2 – 4
Quantité de linge*	7.5 kg	10 kg
Efficacité énergétique*	0.28 kWh/kg	0.28 kWh/kg
Classe d'efficacité énergétique*	A	A
Puissance de séchage*	2.13 kg/h	2.81 kg/h
Durée de séchage*	3 h 28 min	3 h 57 min
Niveau de pression acoustique*	64 dB (A)	70 dB (A)
Fluide réfrigérant	R1270	R1270
valeur GWP***	2	2
Température ambiante	5 – 30 °C	5 – 30 °C
Tension	230 VAC	230 VAC
Fréquence	50 Hz	50 Hz
Indice de protection	IP X1	IP X1
Courant nominal*	2.68 A	2.68 A
Puissance absorbée*	618 W	618 W
Fusible	10 A/T	10 A/T
Fiche électrique	T12	T12
Largeur	512 mm	512 mm
Hauteur	634 mm	634 mm
Profondeur	327 mm	327 mm
Poids	45 kg	45 kg

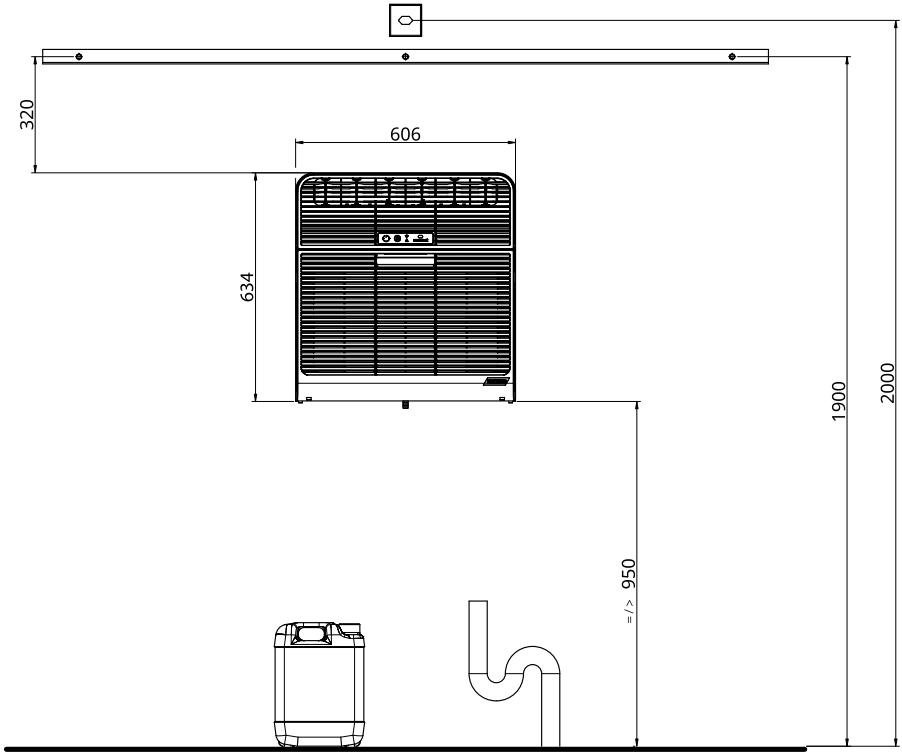
	secomat 6	secomat 8
	4–6 appartements	6–8 appartements
Capacité de séchage en machines à laver**	3–4	4–5
Surface du local	12–20 m²	12–24 m²
Numéro d'article	anthracite: 398.01 bleu azur: 398.03	anthracite: 399.01 bleu azur: 399.03
Nombre d'appartements (utilisateurs)	4 – 8	8 – 10
Quantité de linge*	15 kg	20 kg
Efficacité énergétique*	0.24 kwh/kg	0.23 kwh/kg
Classe d'efficacité énergétique*	A	A
Puissance de séchage*	3.75 kg/h	4.14 kg/h
Durée de séchage*	4 h	4 h 50min
Niveau de pression acoustique*	69 dB (A)	69 dB (A)
Fluide réfrigérant	R1270	R1270
valeur GWP***	2	2
Température ambiante	5 – 30 °C	5 – 30 °C
Tension	230 VAC	230 VAC
Fréquence	50 Hz	50 Hz
Indice de protection	IP X1	IP X1
Courant nominal*	3.8 A	3.8 A
Puissance absorbée*	870 W	870 W
Fusible	10 A/T	10 A/T
Fiche électrique	T12	T12
Largeur	606 mm	606 mm
Hauteur	634 mm	634 mm
Profondeur	372 mm	372 mm
Poids	55 kg	55 kg

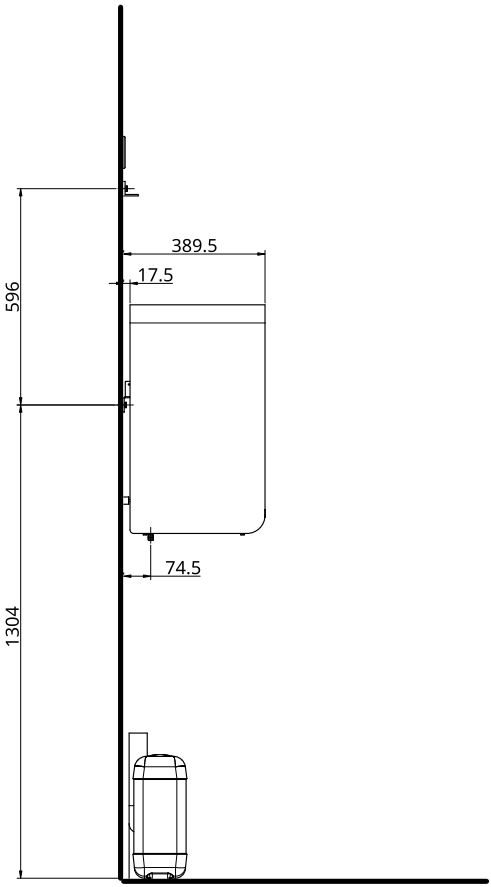
Montage / Montaggio / Mounting
secomat 2/4



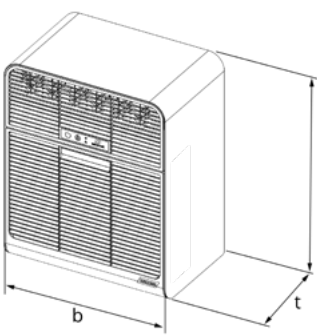

344.5
17.5
596
74.5
1304

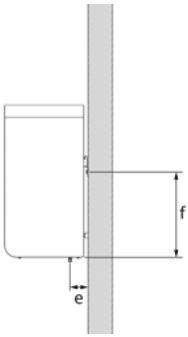
Montage / Montaggio / Mounting
secomat 6 / 8



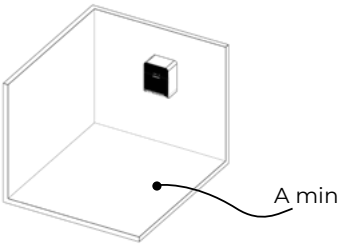

389.5
17.5
596
74.5
1304

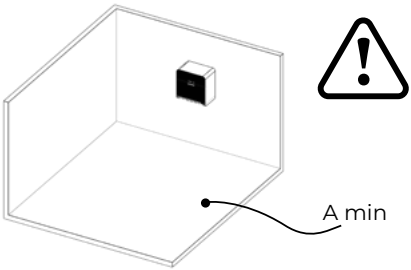
Installation / Installazione
secomat 2/4/6/8





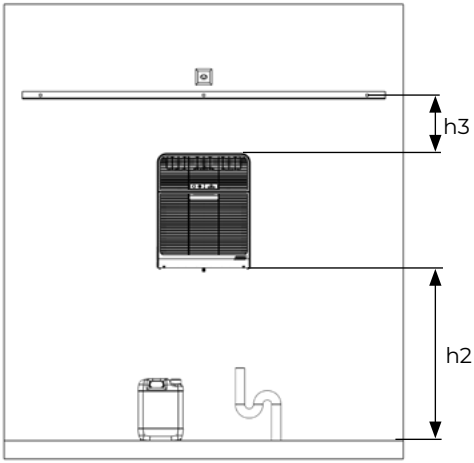
	b [mm]	t [mm]	h [mm]	e [mm]	f [mm]	m [kg]
secomat 2	512	327	634	74.5	354	45
secomat 4	512	327	634	74.5	354	45
secomat 6	606	372	634	74.5	354	55
secomat 8	606	372	634	74.5	354	55



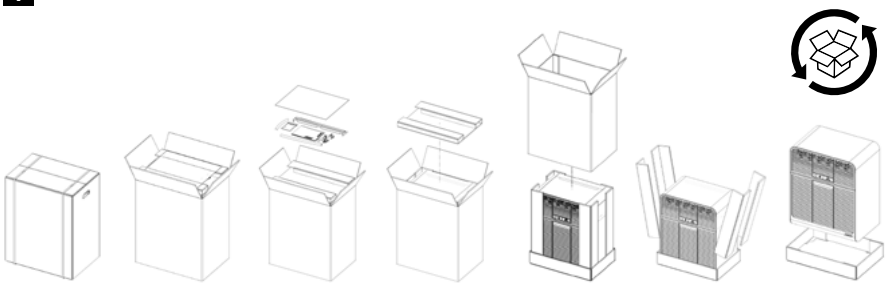


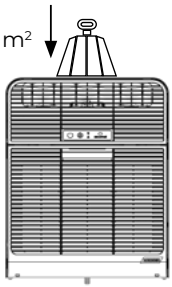
	A min [m²]
secomat 2	6.00
secomat 4	6.00

	A min [m²]
secomat 6	12.00
secomat 8	12.00

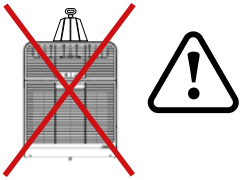


	h2 [mm]	h3 [mm]
secomat 2	≥ 950	ca. 320
secomat 4	≥ 950	ca. 320
secomat 6	≥ 950	ca. 320
secomat 8	≥ 950	ca. 320

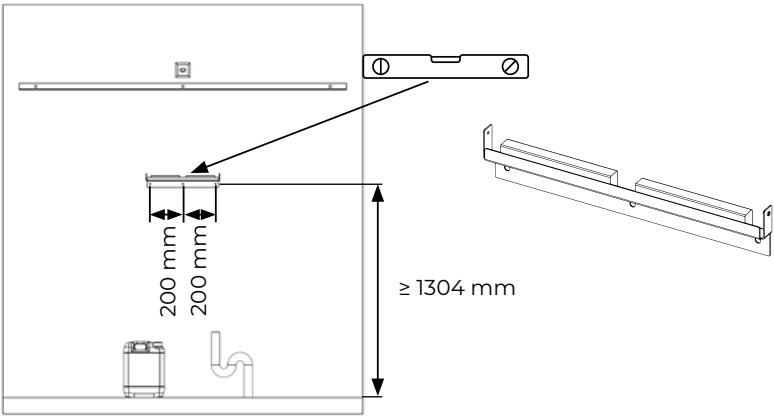




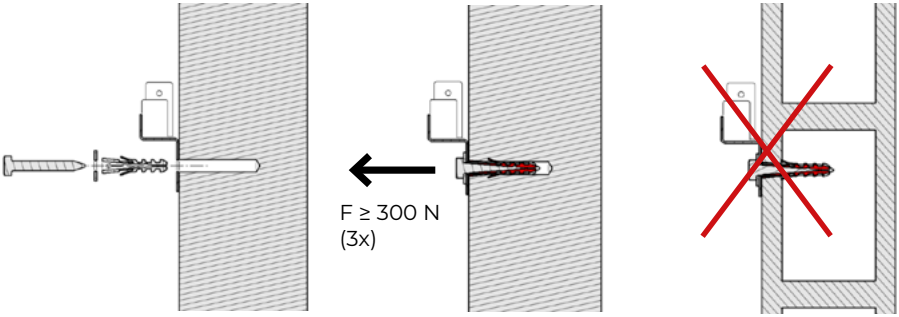
	m² [kg]
secomat 2	0.00
secomat 4	0.00
secomat 6	0.00
secomat 8	0.00



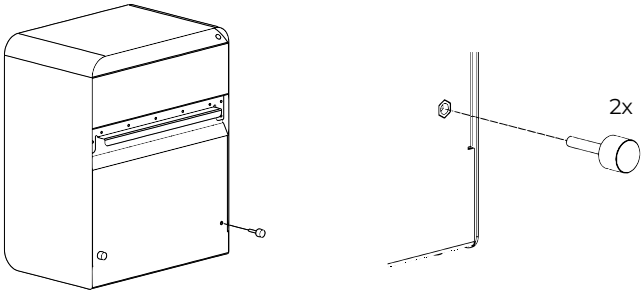
1



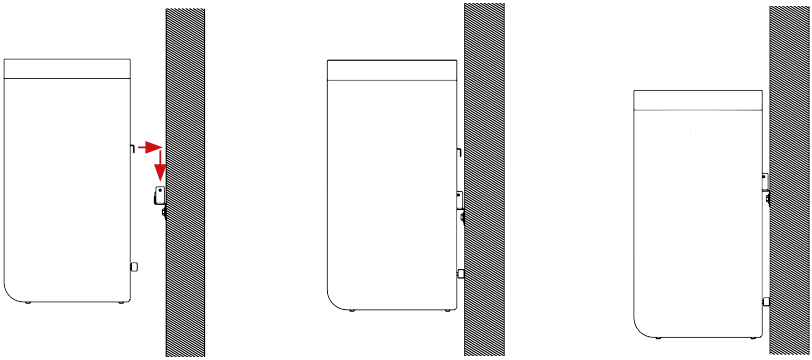
2



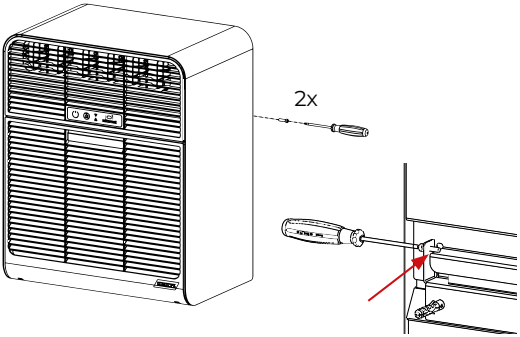
3



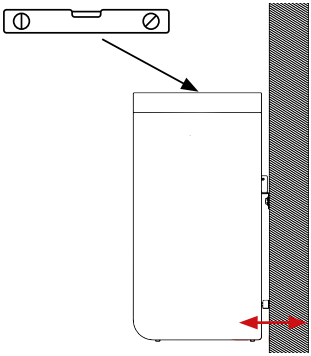
4



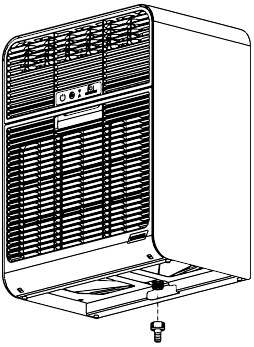
5



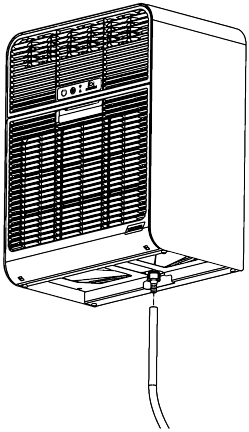
6

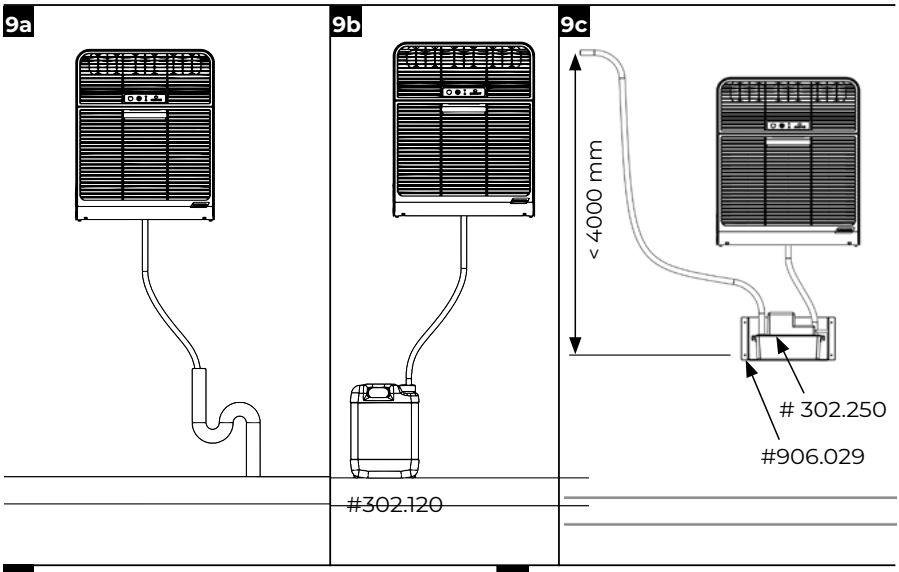


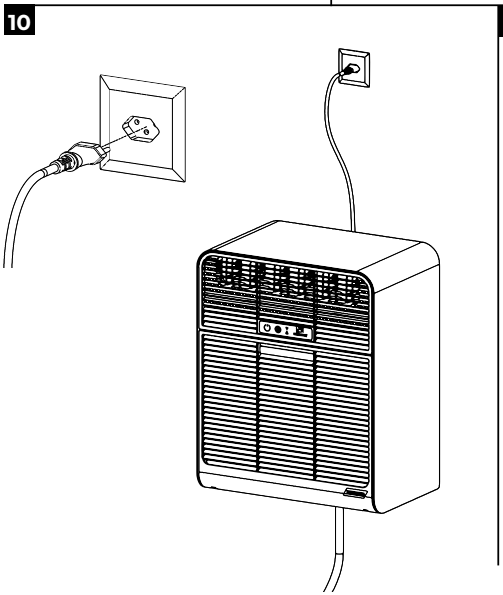
7

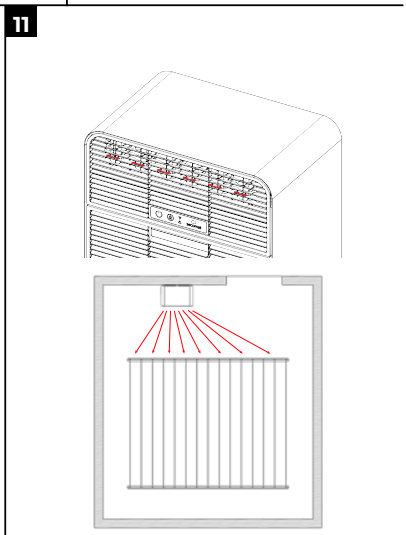


8




9a
9b
9c
< 4000 mm
302.250
#906.029
#302.120


10


11

Notizen / Notes / Note

Unsere Standorte

KRÜGER
Service erleben.

Degersheim SG
Winterhaldenstrasse 11
9113 Degersheim
Tel: +41 71 372 82 82
info@krueger.ch

Biel / Bienne BE
Fritz-Oppliger-Strasse 18
2504 Biel
Tel: +41 32 365 44 33
biel@krueger.ch

Brig VS
Munderstrasse 21
3900 Brig-Gamsen
Tel: +41 27 924 84 24
brig@krueger.ch

Celerina GR
Via Nouva 2
7505 Celerina / Schlarigna
Tel: +41 81 852 56 85
celerina@krueger.ch

Delémont JU
Rue Auguste-Quiquerez 70
2800 Delémont
Tel: +41 32 422 82 82
delemont@krueger.ch

Dielsdorf ZH
Brüelstrasse 16
8157 Dielsdorf
Tel: +41 44 855 28 00
dielsdorf@krueger.ch

Forel VD
Rte de l'Industrie 28
1072 Forel
Tel: +41 21 781 07 81
forel@krueger.ch

Frauenfeld TG
Zürcherstrasse 332
8500 Frauenfeld
Tel: +41 52 730 11 30
frauenfeld@krueger.ch

Genf GE
Rte des Acacias 24
1227 Les Acacias
Tel: +41 22 738 03 38
geneve@krueger.ch

Gisikon LU
Reussstrasse 1
6038 Gisikon
Tel: +41 41 392 00 80
gisikon@krueger.ch

Giubiasco TI
Via Campagna 7
6512 Giubiasco
Tel: +41 91 735 15 85
giubiasco@krueger.ch

Grellingen BL
Stauseeweg 2
4203 Grellingen
Tel: +41 61 745 98 98
grellingen@krueger.ch

Marin NE
Streetbox no 41
Route des Helvètes 27
2074 Marin-Epagnier
Tel: +41 32 366 20 69
marin@krueger.ch

Martigny VS
Streetbox no 17
Rue du Levant 167
1920 Martigny
Tel: +41 27 922 01 90
martigny@krueger.ch

Münsingen BE
Buchliweg 4
3110 Münsingen
Tel: +41 31 720 20 00
muensingen@krueger.ch

Oberriet SG
Staatsstrasse 55
9463 Oberriet
Tel: +41 71 761 15 30
oberriet@krueger.ch

Rossens FR
Streetbox no 1
Chemin de Combernesse 4
1728 Rossens
Tel: +41 26 309 21 20
rossens@krueger.ch

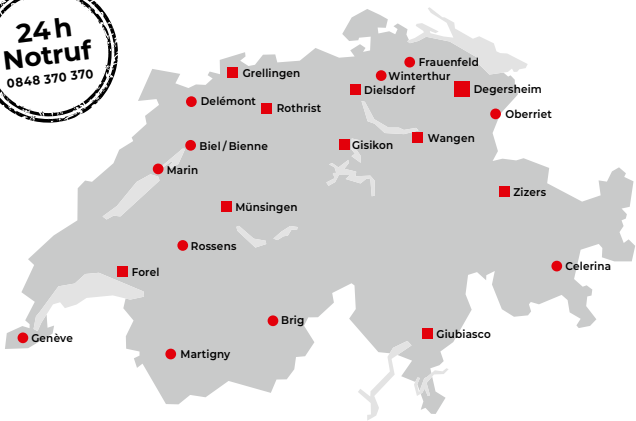
Rothrist AG
Helblingstrasse 6
4852 Rothrist
Tel: +41 62 785 30 40
rothrist@krueger.ch

Wangen SZ
Leuholz 25
8855 Wangen
Tel: +41 55 450 60 80
wangen@krueger.ch

Winterthur ZH
Bürglistrasse 33a
8400 Winterthur
Tel: +41 52 643 40 40
winterthur@krueger.ch

Zizers GR
Flurstrasse 7
7205 Zizers
Tel: +41 81 300 62 62
zizers@krueger.ch

24 h Notruf
0848 370 370



Krüger + Co. AG
Winterhaldenstrasse 11
9113 Degersheim
Tel: +41 71 372 82 82

info@krueger.ch
krueger.ch